

VILLE DE WESTMOUNT

## Reconstruction d'une conduite d'eau primaire dans l'avenue Clarke Prolongation de l'horaire de travail le 23 octobre et une journée de la semaine du 26 octobre 2020

La Ville de Montréal poursuit les travaux de réhabilitation d'une conduite d'eau primaire dans l'avenue Clarke. L'étape de cuisson de la gaine nécessaire à la réhabilitation sera entreprise dès le 23 octobre et durant une journée de la semaine du 26 octobre 2020.

### Nature des travaux

La technique de réhabilitation consiste à insérer une gaine à l'intérieur de la conduite à réparer, prolongeant ainsi sa vie de plus de 50 ans. La cuisson de la gaine est nécessaire afin de la fixer aux parois de la conduite à réhabiliter et afin de la durcir.

### Horaire de travail

Afin de réaliser la cuisson de la gaine, les travaux se poursuivront jusqu'à 19 h le 23 octobre et jusqu'à 20 h une journée de la semaine du 26 octobre 2020.

### Impacts des travaux

- **Bruit** – Les travaux pourraient être susceptibles de générer du bruit
- **Circulation** – Le sens de la circulation actuellement en vigueur sur l'avenue Clarke, entre la rue Sainte-Catherine et le boulevard de Maisonneuve, demeurera inchangé durant les travaux. Des chemins de détour ont été mis en place, accompagnés d'une signalisation appropriée. Lorsque nécessaire, des signaleurs veilleront aussi à assurer la fluidité et la sécurité de la circulation.
- **Stationnement** – Le stationnement est interdit dans la zone des travaux
- **Piétons** – Les piétons pourront circuler en toute sécurité sur les trottoirs
- **Collectes des ordures et des matières recyclables** – Les horaires des collectes sont maintenus pendant les travaux. Identifiez vos bacs et poubelles afin de permettre leur retour devant votre bâtiment
- **STM** – L'arrêt des circuits d'autobus qui desservent le secteur pourrait être déplacé ou annulé. Veuillez communiquer au 514 786-4636 pour en savoir plus ou consulter [stm.info](http://stm.info)

La reprise des chantiers s'inscrit dans le cadre du plan de réouverture de différents secteurs économiques élaboré par le gouvernement du Québec et est déployé dans le respect des conditions de prévention recommandées par les autorités de santé publique du Québec.

*English version on the back*

### Localisation des travaux

*Location of work*



# INFO-TRAVAUX



WESTMOUNT

## **Reconstruction of a primary water main on Avenue Clarke Extended hours of work on October 23 and one day of the week of October 26, 2020**

The city will begin rehabilitation work on a primary water main on Avenue Clarke. The work will begin on September 21, 2020 and run until December 2020.

### **Nature of the work**

The City of Montreal is continuing its rehabilitation work on Clarke Avenue. The heating phase of the sheath required for the rehabilitation will begin on October 23 and during one day of the week of 26 October 2020.

### **Work schedule**

In order to cook the sheath, the work will continue until 7:00 pm on October 23 and until 8:00 pm on one day of the week of October 26, 2020.

### **Impacts of the work**

- **Noise:** The work could generate noise.
- **Traffic:** The current traffic direction on Clarke Avenue, between Sainte-Catherine Street and Maisonneuve Boulevard, will remain unchanged during the work. Detour paths have been set up, accompanied by appropriate signage. Where necessary, signallers will also ensure traffic flow and safety.
- **Parking:** Parking will be prohibited in the work zone.
- **Pedestrians:** Pedestrians will be able to walk safely on the sidewalks
- **Garbage and recycling collection:** Collection schedules will be maintained during the work. Label your bins and trash cans so that they can be returned to the front of your building.
- **STM:** Bus routes serving the area may be rerouted or cancelled. Please call 514-786-4636 for more information or visit [stm.info](http://stm.info).

The resumption of construction work is part of the Québec government's plan to reopen various economic sectors and is being deployed in line with the prevention conditions recommended by Québec's public health authorities.

## **Renseignements / Information**



**514 872-3777 DU LUNDI AU VENDREDI DE 8 H 30 À 20 H 30 OU LE SAMEDI ET DIMANCHE DE 9 H À 17 H**  
*MONDAY TO FRIDAY, 8:30 A.M. TO 8:30 P.M., SATURDAY AND SUNDAY, 9 A.M. TO 5 P.M.*



**EN DEHORS DE CES HEURES, VEUILLEZ COMPOSER LE 311 POUR UNE SITUATION NÉCESSITANT UNE INTERVENTION RAPIDE ET PRIORITAIRE**  
*OUTSIDE THESE HOURS, CALL 311 FOR ANY SITUATION REQUIRING A SWIFT, PRIORITY RESPONSE*



[info-travaux@ville.montreal.qc.ca](mailto:info-travaux@ville.montreal.qc.ca)



[www.ville.montreal.qc.ca/chantiers](http://www.ville.montreal.qc.ca/chantiers) > Section « Grands chantiers » *(in French)*